

SOMMER 2020  
HESSNATUR.COM

NATURVERTRAUEN

*hessnatur*

FÜR MEHR MORGEN





## GEMEINSAM FÜR MEHR MORGEN

**TITELANGEBOT:**  
auf Seite 23.

**hessnatur ist Deutschlands nachhaltigste Modemarke** – zu diesem Schluss kommt die im Juni durchgeführte FACIT-Verbraucherstudie.

**Mehr erfahren**  
[hessnatur.com/studie](https://hessnatur.com/studie)

**D**ie letzten Wochen haben uns alle vor noch nie erlebte Herausforderungen gestellt. Und uns gleichzeitig daran erinnert, worauf es im Leben wirklich ankommt: unsere Gesundheit. Dies ist auch der Grund, warum wir bei allem, was wir tun Verantwortung übernehmen für Mensch und Natur. Was uns sehr glücklich macht: Dass Sie diesen Weg mit uns gemeinsam gehen.

Denn nur so können wir die Veränderung

erreichen, die unsere Welt braucht. Danke, dass wir Sie in dieser Zeit begleiten dürfen.

Herzlichst  
Ihre

**ANDREA SIBYLLE EBINGER**  
Geschäftsführerin

BLEIBEN SIE IN KONTAKT



NEWSLETTER



INSTAGRAM



MAGAZIN



FACEBOOK



WHATSAPP





## SOMMERTRAUM AUS BIO-LEINEN

Angenehm auf der Haut, schön kühl und sehr robust:  
Geniessen Sie Leinen in Bio-Qualität.

### 1 PULLOVER

Erfrischend anders: Intarsien-Streifen feingestrickt— angenehm trocken im Griff. Oversized. 100% Baumwolle [kbA]. ☑ In Grösse S ca. 57 cm lang. **Grösse:** XS–L **Farbe:** mango-gestreift **61**  
**Best.-Nr.** U 49 329 **CHF 144.00**

### 2 LEINENHOSE

Spürbar anders: Bio-Leinen mit dezent transparenter, changierender Oberfläche. Lässige Weite mit bequemem Gummizug hinten und passendem Bindegürtel. Lang Oberschenkelweite weit. 100% Leinen [kbA]. ☑ Saumweite in Grösse 36 ca. 54 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 81 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** kiesel-meliert **08**  
**Best.-Nr.** U 49 363 **CHF 269.00**

### 3 SANDALETTE

Weiches Nubukleder trifft auf modisch helle Plateausohle. Bequemer Elastikeinsatz am Verschluss. Gepolstertes, lederbezogenes Fussbett. Normal (Schuhe). Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Gepolsterte Decksohle: Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 3,5 cm. **Grösse:** 36–41 **Farbe:** sandbeige **93**  
**Best.-Nr.** U 49 668 **CHF 244.00**

**Nachhaltig hergestellt in** Slowakei (3), Thailand (1), Ungarn (2). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (2).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung





# ALLES KANN NICHTS MUSS


Er weiss, was Frauen wollen – der elegante Anzug aus Bio-Leinen für alle Anlässe, bei denen Sie auch im Hochsommer einen kühlen Kopf bewahren wollen.

## ANZUG AUS BIO-LEINEN


- zweifarbig gewebt mit changierendem Farbspiel
- schöne Struktur mit Edelknitter
- extra softe, gewaschene Qualität

EMPFEHLEN SIE UNS IHREN FREUNDEN – ALLE PRÄMIEN AUF [hessnatur.com/freundewerben](https://hessnatur.com/freundewerben)


### 1 BLUSE

Luftig und feminin: Baumwoll-Crêpe mit Brusttasche und voluminösem 3/4-Arm mit Gummizug. Oversized. 100% Baumwolle (kbA).  In Grösse 36 ca. 69 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** mango **61** **Best.-Nr.** U 49 347 **CHF 144.00**

### 2 LEINENBLAZER

Perfekte Konfektion trifft auf lässigen Edelknitter in Bio-Qualität. Mit changierender Oberfläche und stilechten Details. Tailliert (am Körper anliegend). Hauptmaterial: 100% Leinen (kbA). Halbfutter: 100%Baumwolle (kbA).  In Grösse 36 ca. 61 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** pistazie-meliert **79** **Best.-Nr.** U 49 353 **CHF 399.00**


### 3 LEINENHOSE

Spürbar anders: Bio-Leinen mit dezent transparenter, changierender Oberfläche. Lässige Weite mit bequemem Gummizug hinten und passendem Bindegürtel. Lang Oberschenkelweite weit. 100% Leinen (kbA).  Saumweite in Grösse 36 ca. 54 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 81 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** pistazie-meliert **79** **Best.-Nr.** U 49 363 **CHF 269.00**


### 4 PANTOLETTE

Bequem: mit Elastikeinsatz zum besseren Abrollen. Lederbezogenes Fussbett. Flexible, rutschhemmende Sohle. Normal (Schuhe). Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Fussbett (Decksohle): Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 2 cm. **Grösse:** 36–41 **Farbe:** pistazie **79** **Best.-Nr.** U 49 653 **CHF 189.00**

### 5 TUNIKA-SHIRT

Schöne Tunika-Elemente und feminine Raffungen in Leinen-Jersey. Herrlich kühl auf der Haut. Körperumspielend. 100% Leinen.  In Grösse 36 ca. 64 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** mango-meliert **61** **Best.-Nr.** U 49 260 **CHF 89.95**

### 6 LEINENBLUSE

Kühlend-zarte Transparenz: Sommerleinen mit natürlichem Edelknitter. Mit zwei aufgesetzten Brusttaschen. Hinten länger. Oversized. 100% Leinen.  In Grösse 36 ca. 74 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** naturweiss **09** **Best.-Nr.** U 48 180 **CHF 144.00**

### 7 LEDERGÜRTEL

Made in Germany. Feminin aus glattem Vollrindleder. Mit gefärbten Kanten und extra langer Gürtelspitze zum Stylen. Rindleder. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Breite ca. 2 cm. **Grösse:** 80–100 **Farbe:** caramel **71** **Best.-Nr.** U 48 934 **CHF 59.95**

**Nachhaltig hergestellt in** Deutschland (7), Litauen (5), Mazedonien (6), Rumänien (4), Ungarn (1, 2, 3). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (2, 6, 3).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung





## SLOW FASHION

Einfach unbeschreiblich:  
Das gute Gefühl von Mode, deren  
nachhaltige Schönheit zeitlos ist.

Pantolette 49653  
auf hessnatur.com

### 1 BLUENSCHIRT

Ton-in-Ton: Gewebe und weicher Singlejersey im Patch verarbeitet. Ab der Teilungsnaht leicht ausgestellt. Oversized. Hauptmaterial: 100% Baumwolle (kbA). Patchmaterial: 100%Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 64 cm lang. **Grösse:** 34 – 46 **Farbe:** lachs 30, mykonosblau 58, pistazie 79  
**Best.-Nr.** U 49 271 **CHF 59.95**

### 2 RINGELSHIRT

Der Sommer kann kommen – mit kurzen Ärmeln. Aus formstabilem, elastischem Ripp-Jersey. Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 62 cm lang. **Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** mykonosblau-geringelt 58  
**Best.-Nr.** U 48 254 **CHF 49.95**

### 3 DEGRADÉ-SCHAL

In Crinkle-Optik mit attraktivem Verlauf von ganz feinen bis breiten Streifen. Leinen kühlt im Sommer die Haut und ist hautsympathisch. Mit Fransen. 100% Leinen. ☑ Breite ca. 65 cm. Länge 190 cm. **Grösse:** 1size **Farbe:** mykonosblau-gestreift 58  
**Best.-Nr.** U 49 783 **CHF 59.95**

### 4 HANF-SHIRT

Farbbrillanter Hanf-Jersey in zart transparenter Flammé-Optik. Mit kurzen Ärmeln. Weit (gerade geschnitten). 100% Hanf (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 64 cm lang. **Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** pistazie 79  
**Best.-Nr.** U 49 269 **CHF 79.95**

### 5 MAXI-ROCK

So trägt sich Urlaub zum Anziehen: bodenlang mit elastischer Paperbag-Taille. Nahttaschen inklusive. Maxi. 100% Baumwolle (kbA). ☑ Sitzt am Bauchnabel. In Grösse 36 ca. 105 cm lang. **Grösse:** 34 – 46 **Farbe:** mykonosblau 58  
**Best.-Nr.** U 49 252 **CHF 109.00**

Nachhaltig hergestellt in Griechenland (5, 2), Litauen (3, 4), Türkei (1).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung

Jeansculotte  
siehe Seite 23.  
Hanfsneaker  
siehe Seite 12.



1 + 2

100%  
LEINEN

## ERFRISCHEND ANDERS

Luftige Jersey-Qualitäten aus Hanf oder Leinen überzeugen mit einem hautschmeichelnden Tragekomfort, der sich anfühlt wie Sommer auf der Haut.

### 1 LEINENSHIRT

Schöne Mélange in Leinen-Jersey. Mit Mittelnaht und überschnittenen Schultern. Körperumspielend. 100% Leinen. ☑ In Grösse 36 ca. 64 cm lang. **Grösse:** 34–48

**Farbe:** mango-meliert **61**

**Best.-Nr.** U 46 632 **CHF 79.95**

### 2 HANF-JEANS CULOTTE

Hanf-Denim im Workwear-Stil. Mit angeschnittenem Bund und weitem, verkürztem Bein. 7/8 lang. Oberschenkelweite bequem. 55% Hanf, 45% Baumwolle. Baumwolle aus kbA. ☑ Saumweite in Grösse 36 ca. 56 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 64 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34–48

**Farbe:** dark blue washed **19**

**Best.-Nr.** U 49 384 **CHF 169.00**



### 3 LEINENSCHAL

In typischem Leinen-Crinclé-Look. Schön trocken im Griff, sommerlich leicht. 100% Leinen. ☑ Breite ca. 65 cm. Länge 190 cm. **Grösse:** 1size **Farbe:** wolkenblau **33**, terracotta **36**, perlrosa **51**, mango **61**, limette **96**

**Best.-Nr.** U 45 138 **CHF 59.95**

### 4 HANF-SHIRT

Farbbrillant und leicht transparent. Femininer Ausschnitt und 3/4-Arm. Körperumspielend. 100% Hanf (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 62 cm lang.

**Grösse:** 34–48 **Farbe:** pistazie **79**

**Best.-Nr.** U 48 251 **CHF 79.95**

### 5 HANF-SHIRT

Longsleeve aus Bio-Hanfjersey. Leicht transparent. Körperumspielend. 100% Hanf (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 64 cm lang.

**Grösse:** 34–48 **Farbe:** pistazie **79**

**Best.-Nr.** U 48 252 **CHF 89.95**

### 6 PANTOLETTE

Bequem: mit Elastikeinsatz zum besseren Abrollen. Lederbezogenes Fussbett. Flexible, rutschhemmende Sohle. Normal (Schuhe). Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Fussbett (Decksohle): Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 2 cm.

**Grösse:** 36–41 **Farbe:** weinrot **54**

**Best.-Nr.** U 49 653 **CHF 189.00**

**Nachhaltig hergestellt in** Litauen (4, 5, 3, 1), Mazedonien (2), Rumänien (6). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (2).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung





1

Pantolette 49653  
auf hessnatur.com

#### 1 JERSEY-KLEID

Trendstarke Midi-Länge in farbefrohem Grafic-Print. Mit Spaghetti-Trägern, Nahttaschen und angekräuseltem Volant. Midi Körperumspielend. 100% Baumwolle [kbA]. ☐ In Grösse 36 ca. 114 cm lang. **Grösse:** 34 – 42 **Farbe:** gemustert **94**  
**Best.-Nr.** U 49 628 **CHF 144.00**

#### 2 PULLOVER

Sehr fein gestrickt: der kontrastige Ringelpullover mit natürlich lebendiger Flamm-Struktur in leuchtenden Farben. Körperumspielend. 100% Baumwolle [kbA]. ☐ In Grösse 36 ca. 64 cm lang. **Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** limette-geringelt **16**  
**Best.-Nr.** U 48 155 **CHF 109.00**

## GRÜN MACHT FREI

Unsere (farb)spritzigen Sommerkleider aus reiner Bio-Baumwolle bringen Sie und Ihre Natürlichkeit zum Strahlen.



2

3

Hanf-Sneaker auch in  
Farbe Natur erhältlich.

#### 3 HANF-SNEAKER

Inzwischen ein Klassiker – und jung wie eh und je. Bequem ausgestattet mit gepolsterter Innensohle und rutschfester Profilsohle. Vegan. Obermaterial: Hanf. Futter: Hanf, Baumwolle. Baumwolle aus kbA. Herausnehmbare Decksohle: Hanf, Baumwolle. Baumwolle aus kbA. Laufsohle: Kautschuk, Gummi. **Grösse:** 36 – 42 **Farbe:** natur **01**, marine **17**  
**Best.-Nr.** U 39 317 **CHF 109.00**

#### 4 JERSEY-KLEID

Farbe im Vordergrund! Cleanes Design in trockenem Crêpe-Jersey mit sportiver Rippe. In trendstarker Länge. Midi Körperumspielend. 100% Baumwolle [kbA]. ☐ In Grösse 36 ca. 115 cm lang. **Grösse:** 34 – 46 **Farbe:** limette **96**  
**Best.-Nr.** U 49 238 **CHF 109.00**

Nachhaltig hergestellt in Griechenland (4, 1), Thailand (2), Vietnam (3).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



4

3





## LIEBESERKLÄRUNG AN UNSERE LIEBLINGSFASER

Luftig, leicht, mal edel, mal lässig und immer aus kontrolliert biologischem Anbau: Genau darum ist Bio-Baumwolle unser absoluter Stoff-Liebling.



3



4

### 1 PULLOVER

Farbe pur plus lebendige Flammé-Struktur: der fein gestrickte Rundhalspullover mit Rollkanten wird garantiert Saisonliebling. Körperumspielend. 100% Baumwolle [kbA]. ☑ In Grösse 36 ca. 64 cm lang. **Grösse:** 34-48 **Farbe:** limette **96**  
**Best.-Nr.** U 49 818 **CHF 109.00**

### 2 KURZE HOSE

Bequem, raffiniert und zeitlos: kompakter Bio-Twill mit komfortablem Gummizug und angesagtem Stoffgürtel. Shorts Oberschenkelweite bequem. 100% Baumwolle [kbA]. ☑ Saumweite in Grösse 36 ca. 62 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 12 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34-48 **Farbe:** tintenblau **11**  
**Best.-Nr.** U 49 372 **CHF 129.00**

### 3 STRICKJACKE

Eins für jeden Tag: Fein gestricktes Basic-Jäckchen in lebendiger Flammgarn-Struktur. Mit Rollkante am Ausschnitt und kontrastfarbiger Innenverarbeitung. Körperumspielend. 100% Baumwolle [kbA]. ☑ In Grösse 36 ca. 58 cm lang. **Grösse:** 34-48 **Farbe:** limette **96**  
**Best.-Nr.** U 49 819 **CHF 129.00**

### 4 LEINENTASCHE

Sportiv, lässig und robust: Der Shopper aus regional angebautem Hessen-Leinen. Leinen aus kbA. ☑ Breite ca. 8 cm. Höhe 40 cm. Länge 34 cm. **Grösse:** 1size **Farbe:** dunkelblau **29**  
**Best.-Nr.** U 49 881 **CHF 49.95**

### 5 SHIRT

Lässig-weit, im farbefrohen Graphic-Print. Mit Material-Patch. Oversized. 100% Baumwolle [kbA]. ☑ In Grösse 36 ca. 64 cm lang. **Grösse:** 34-48 **Farbe:** gemustert **94**  
**Best.-Nr.** U 49 629 **CHF 79.95**

**Nachhaltig hergestellt in** (4), Griechenland (5), Mazedonien (2), Thailand (1, 3).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung





## ANZIEHEN UND WOHLFÜHLEN

Der Trend der Saison: Frisch-fruchtiges  
Mango auf hochwertigem Leinen-Jersey.



### 1 POLO-KLEID

Leichte Leinen-Qualität mit stilvollen Polo-Details und schmalen Bindegürtel. Kniebedeckt Körperumspielend. 100% Leinen. ☑ In Grösse 36 ca. 116 cm lang. **Grösse:** 34-46  
**Farbe:** mango-meliert **61**  
**Best.-Nr.** U 49 237 **CHF 169.00**

**Nachhaltig hergestellt in** Litauen (5, 1, 3), Spanien (5), Ungarn (4). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (1).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung

### 5 UPCYCLING PANTOLETTE FÜR SIE

Nachhaltig hoch zwei: Bio-Denim-Riemen aus unserem Selvedge-Projekt in Bangladesch. Plus neuem ergonomisch geformtem Kork-Fussbett für besten Laufkomfort. Vegan. Obermaterial: Baumwolle. Baumwolle aus kbA. Futter: Kork. Fussbett (Decksohle): Kork. Laufsohle: Naturlatex. Absatzhöhe ca. 1 cm. **Grösse:** 36-41  
**Farbe:** jeansblau **35**  
**Best.-Nr.** U 49 654 **CHF 89.95**

### 3 SHIRT

Lockerer Schnitt, sommerlicher Bio-Leinen-Mix und platzierter Blüten-Druck – Zutaten für ein Lieblingsshirt. Weit (gerade geschnitten). 55% Leinen, 45% Baumwolle. Leinen aus kbA. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 36 ca. 64 cm lang. **Grösse:** 34-48 **Farbe:** perlrosa-gemustert **51**  
**Best.-Nr.** U 49 267 **CHF 59.95**

### 4 ROCK

Luftiges Schlupfmodell aus Baumwoll-Crêpe. Gekräuselt und nach unten weit mit komfortablem Gummizug im Rücken. Kniebedeckt. 100% Baumwolle (kbA). ☑ **Grösse:** 34-48  
**Farbe:** tintenblau **11**  
**Best.-Nr.** U 49 367 **CHF 144.00**

### 5 LEINEN-KLEID

Der zart durchscheinende Leinenjersey in sanfter Mélange mit schmalen Streifen ist griffig, leicht und kühlend. Mit tiefer gelegtem Tunnelzug, der seitlich gebunden wird. Kniebedeckt Körperumspielend. 100% Leinen. ☑ In Grösse 36 ca. 110 cm lang.  
**Grösse:** 34-46 **Farbe:** mango-gestreift **61**  
**Best.-Nr.** U 49 712 **CHF 144.00**






# ATEMPAUSE

Keine Lust auf Mode-Stress? Dann sagen Sie jetzt Hallo zu unseren entspannten Sommerstoffen in natürlich-zurückhaltenden Pastelltönen.




## 1 HEMDBLUSE

Popeline-Qualität in luftiger Weite. Mit 3/4-Ärmeln. Oversized. 100% Baumwolle (kbA).  In Grösse 36 ca. 70 cm lang. **Grösse:** 34–48  
**Farbe:** naturweiss **09**  
**Best.-Nr.** U 49 344 **CHF 129.00**


**Nachhaltig hergestellt in** Kroatien (6, 3), Mazedonien (5, 1), Portugal (4), Türkei (2). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (5, 1, 3).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung

## 2 ROCK

Lässiger Schlupfrock in trendiger A-Linie in starkem Naturfaser-Mix mit leichtem Wascheffekt. Mit aufgesetzten Taschen und Reissverschluss. Mini. 52% Baumwolle, 48% Leinen. Baumwolle aus kbA. Leinen aus kbA.  Sitzt am Bauchnabel. In Grösse 36 ca. 48 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** marine **17**  
**Best.-Nr.** U 49 366 **CHF 129.00**


## 3 STRICKJACKE

Softer Feinstrick-Cardigan in feiner Rippstruktur. Mit Hornknöpfen und Rollkanten an den Ärmeln. Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA).  In Grösse 36 ca. 58 cm lang. **Grösse:** 34–48  
**Farbe:** perlrosa **51**  
**Best.-Nr.** U 49 306 **CHF 109.00**


## 4 SABOT

Hinten offener Slipper in modisch spitzer Form. Rutschhemmendes Rillenprofil. Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Gepolsterte Decksohle: Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 1,5 cm. **Grösse:** 36–41  
**Farbe:** dunkelblau **29**  
**Best.-Nr.** U 49 768 **CHF 189.00**

## 5 HANF-JEANS

Hanfdenim – kühl und cool zugleich. Mit aufgesetzten Taschen. Lang/gerade Oberschenkelweite bequem. 55% Hanf, 45% Baumwolle. Baumwolle aus kbA.  Saumweite in Grösse 36 ca. 38 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 79 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34–48  
**Farbe:** dark blue washed **19**  
**Best.-Nr.** U 49 387 **CHF 189.00**

## 6 PULLOVER

Von Ärmel zu Ärmel quergestrickt! Die feine Naht, die über Ärmel und Schulter läuft, ist Stilelement. Mit Fledermaus-Ärmeln. Weit (gerade geschnitten). 100% Baumwolle (kbA).  In Grösse 36 ca. 54 cm lang. **Grösse:** 34–46  
**Farbe:** perlrosa **51**  
**Best.-Nr.** U 49 321 **CHF 89.95**




# HANF – SO HERRLICH UNAUFGEREGT

Weich fließende Tops und Shirts aus nachhaltigem Bio-Hanfjersey: Mit leicht transparenter Flammgarn-Struktur für schöne optische Effekte.




Schal 49781  
auf hessnatur.com


## 1 HANF-TOP

Bio-Hanfjersey mit natürlicher Flammgarn-Struktur. Leicht transparent. Körperumspielend. 100% Hanf (kbA).  In Grösse 36 ca. 62 cm lang. **Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** pistazie **79**  
**Best.-Nr.** U 48 248 **CHF 54.95**


## 2 HOSE SLIM FIT

Five-Pocket aus elastischem Bio-Baumwollsatin. Lang Slim Fit Oberschenkelweite schmal. 98% Baumwolle, 2% Elasthan. Baumwolle aus kbA.  Saumweite in Grösse 36 ca. 31 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 82 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34 – 48  
**Farbe:** perlrosa **51**  
**Best.-Nr.** U 47 589 **CHF 129.00**

## 3 HANFSHIRT

Hanf in Bio-Qualität – farbbrillant mit ange-setzter Spitzenborte und raffiniertem Ärmeldetail. Körperumspielend. 100% Hanf (kbA).  In Grösse 36 ca. 62 cm lang. **Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** pistazie **79**  
**Best.-Nr.** U 48 274 **CHF 79.95**

## 4 HOSE

Naturfaser-Mix mit Struktur. Bequem: die auf-gesetzten Taschen. Knöchellang Oberschenkelweite bequem. 52% Baumwolle, 48% Leinen. Baumwolle aus kbA. Leinen aus kbA.  Saumweite in Grösse 36 ca. 49 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 72 cm. Sitzt ca. 4 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34 – 48  
**Farbe:** sandbeige **93**  
**Best.-Nr.** U 48 698 **CHF 189.00**

## 5 SANDALETTE

Bequemer Plateauschuh in leichter Karrée-Form. Mit verstellbarem Fersenpolster und lederbezogenem Fussbett. Rutschhemmende Sohle. Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Gepolsterte Decksohle: Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 5 cm. **Grösse:** 36 – 41 **Farbe:** pistazie **79**  
**Best.-Nr.** U 49 662 **CHF 269.00**

**Nachhaltig hergestellt in** Litauen (1, 3), Slowakei (5), Tunesien (2), Türkei (4). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (4).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



Hanf Jeans  
siehe Seite 19.





## DIE SINNLICHKEIT DES SOMMERS

Bequeme Schnitte und erfrischend  
leichte Naturfasern: Fühlt sich fast so an,  
wie ein nie endender Urlaub.



### 1 KLEID

Feminin und lässig: luftiger Baumwoll-Crêpe mit tiefer Taille und Raffungen. Rockteil gefüttert. Knieumspielend Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). **Grösse:** 34 – 48

**Farbe:** tintenblau **11**  
**Best.-Nr.** U 49 355 **CHF 224.00**

### 2 PANTOLETTE

Geschmeidiges Nubukleder trifft auch modisch-mehrfarbige Plateausohle. Lederbezogenes Fussbett. Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Gepolsterte Decksohle: Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 4 cm. **Grösse:** 36 – 41

**Farbe:** sandbeige **93**  
**Best.-Nr.** U 49 651 **CHF 199.00**

### 3 LEINENBLUSE

Kühlend-zarte Transparenz: Sommerleinen mit natürlichem Edelknitter. Mit zwei aufgesetzten Brusttaschen. Hinten länger. Oversized. 100% Leinen. In Grösse 36 ca. 74 cm lang.

**Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** pistazie **79**  
**Best.-Nr.** U 48 180 **CHF 144.00**



**Pantollette** 49653  
auf hessnatur.com



### 4 JEANS CULOTTE

Moderne Silhouette aus leichtem Bio-Denim mit Jeans-Bindegürtel. 7/8 lang Oberschenkelweite bequem. 100% Baumwolle (kbA). Saumweite in Grösse 36 ca. 50 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 66 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34 – 48

**Farbe:** medium blue **03**  
**Best.-Nr.** U 47 464 **CHF 169.00**

### 5 KLEID

Luftig und weit geschnittenes Sommerkleid, herrlich kühlend durch den melangierenden Leinen-Mix. Mit kurzer Knopfleiste, Brusttasche und Nahttaschen. Knieumspielend Oversized. 70% Baumwolle, 30% Leinen. Baumwolle aus kbA. In Grösse 36 ca. 106 cm lang.

**Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** pistazie-meliert **79**  
**Best.-Nr.** U 49 357 **CHF 189.00**

### 6 SCHAL

Einzigartige Unikate mit Farbverlauf: Das von Hand gesprayed hauchzarte Gewebe ist superweich im Griff. Extra gross, mit kurzen Fransen rundherum. Made in Italy. 100% Baumwolle (kbA). Breite ca. 70 cm. Länge 200 cm.

**Grösse:** 1size **Farbe:** lemon-gemustert **39**  
**Best.-Nr.** U 49 781 **CHF 89.95**

**Nachhaltig hergestellt in** Italien (6), Mazedonien (4, 3), Rumänien (2), Ungarn (1, 5). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (4, 3).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung

INNOVATION



# LÄSSIG-FAIR STATT LAISSEZ-FAIRE

Steht uns gut:  
Unsere lachsfarbenen Jersey-Looks,  
nachhaltig hergestellt in Europa.



WEITERE  
FARBEN  
ONLINE



5



6



3

4

## 1 JERSEY-KLEID

Lässiges Shirtkleid mit Teilungsnaht in natürlich lebendiger Flammé-Optik. Raffiniertes Gewebepatch hinten. Mini Oversized. Hauptmaterial: 100% Baumwolle (kbA). Patchmaterial: 100%Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 96 cm lang. **Grösse:** 34 - 46  
**Farbe:** lachs 30  
**Best.-Nr.** U 49 231 **CHF 109.00**

## 2 LEINENSCHAL

In typischem Leinen-Crinclé-Look. Schön trocken im Griff, sommerlich leicht. 100% Leinen. ☑ Breite ca. 65 cm. Länge 190 cm. **Grösse:** 1size  
**Farbe:** perlrosa 51  
**Best.-Nr.** U 45 138 **CHF 59.95**

## 3 SHIRT

Gewebe und Singlejersey im Patch. Mit seitlichen Bindebändern in der Taille. Körperumspielend. Hauptmaterial: 100% Baumwolle (kbA). Patchmaterial: 100%Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 68 cm lang. **Grösse:** 34 - 46  
**Farbe:** lachs 30  
**Best.-Nr.** U 49 256 **CHF 79.95**

## 4 HOSE

Naturfaser-Mix mit Struktur. Bequem: die aufgesetzten Taschen. Knöchellang Oberschenkelweite bequem. 52% Baumwolle, 48% Leinen. Baumwolle aus kbA. Leinen aus kbA. ☑ Saumweite in Grösse 36 ca. 49 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 72 cm. Sitzt ca. 4 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34 - 48  
**Farbe:** marine 17  
**Best.-Nr.** U 48 698 **CHF 189.00**

## 5 LEINENTASCHE

Aus hiesigem Anbau stammt das Bio-Leinen, aus dem dieser geräumige Shopper gefertigt wird. Mit langen Trägern. Leinen. Leinen aus kbA. ☑ Breite ca. 18 cm. Höhe 38 cm. Länge 45 cm. **Grösse:** 1size **Farbe:** dunkelblau 29  
**Best.-Nr.** U 49 560 **CHF 59.95**

## 6 UPCYCLING SLIPPER

Die für uns kostbaren Produktionsreste unserer Bio-Jeans-Fertigung verarbeiten wir jetzt zu diesem modischen Espadrilles-Look mit Elastik-Einsatz und Juterand. Jedes Paar ein Unikat. Limitierte Auflage. Obermaterial: Baumwolle. Baumwolle aus kbA. Futter: Baumwolle. Gepolsterte Decksohle: Baumwolle. Laufsohle: Naturlatex. Absatzhöhe ca. 2 cm. **Grösse:** 36 - 41  
**Farbe:** jeansblau 35  
**Best.-Nr.** U 49 661 **CHF 89.95**

**Nachhaltig hergestellt in** Litauen (2, 5), Spanien (6), Türkei (4, 1, 3). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (4).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung





**GEMACHT AUS  
DEM GLEICHEN MATERIAL  
WIE DU: NATUR**

*hessnatur*  
FÜR MEHR MORGEN





## ROT LIEBT ROSA

Kombiniert sich einfach klasse:  
Unsere hellrote Jeans-Culotte passt zu Ringeln,  
Knoten und sogar zu Hellrosa.



### 1 SHIRT

Den Saum luftig geknotet — damit punktet das lässige Shirt im komfortablen Naturfaser-Mix mit authentischer Flammgarn-Struktur. Oversized. 55% Leinen, 45% Baumwolle. Leinen aus kbA. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 36 ca. 66 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** hellrot **37**, perlrosa **51**  
**Best.-Nr.** U 49 682 **CHF 59.95**

### 2 RINGELSHIRT

Der Sommer kann kommen – mit kurzen Ärmeln. Aus formstabilem, elastischem Ripp-Jersey. Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 62 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** hellrot-geringelt **37**  
**Best.-Nr.** U 48 254 **CHF 49.95**

### 3 LEDERGÜRTEL

Glattes Vollrindleder im changierenden Antiklook. Mit eingefärbten Kanten. Made in Germany. Rindleder. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Breite ca. 2 cm. **Grösse:** 80–100 **Farbe:** winterkirsche **50**  
**Best.-Nr.** U 47 848 **CHF 59.95**

### 4 JEANS CULOTTE

Mode mit Statement: die trendstarke Five-Pocket mit verkürztem, weitem Bein. In Coloured Bio-Denim. Knöchellang Oberschenkelweite bequem. 98% Baumwolle, 2% Elasthan. Baumwolle aus kbA. ☑ Saumweite in Grösse 27/32 ca. 47 cm. Innere Beinlänge in Grösse 27/32 ca. 74 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 26/32–38/32 **Farbe:** hellrot **37**  
**Best.-Nr.** U 49 808 **CHF 169.00**

### 5 LEDERGÜRTEL

Made in Germany. Feminin aus glattem Vollrindleder. Mit gefärbten Kanten und extra langer Gürtelspitze zum Stylen. Rindleder. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Breite ca. 2 cm. **Grösse:** 80–100 **Farbe:** dunkelblau **29**  
**Best.-Nr.** U 48 934 **CHF 59.95**

**Nachhaltig hergestellt in** Deutschland [3, 5], Griechenland [2], Litauen [1], Tunesien [4].

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung

Pantolette 49651  
auf hessnatur.com



1

**Gürtel**  
siehe Seite 28.

## BOHEMIAN CHIC

Naturschönheit: Traumhaftes Kleid mit  
romantischem Blütenprint. Luftig-leicht aus  
extra feiner Bio-Baumwolle.



2

### 1 MAXI-KLEID

Sommer zum Anziehen: feiner Piquéé mit stilisiertem Blüten-Print in luftiger Weite. Mit femininen Volants. Maxi Weit (gerade geschnitten). 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 144 cm lang. **Grösse:** 34 - 46 **Farbe:** hellrot **37**  
**Best.-Nr.** U 49 626 **CHF 169.00**

### 2 LEINENSHIRT

Herrlicher Naturfaser-Mix in authentischer FlamméOptik. Hinten länger. Weit (gerade geschnitten). 55% Leinen, 45% Baumwolle. Leinen aus kbA. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 36 ca. 74 cm lang. **Grösse:** 34 - 48  
**Farbe:** hellrot **37**  
**Best.-Nr.** U 49 278 **CHF 59.95**

**Nachhaltig hergestellt in** Griechenland (1), Litauen (2). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (1).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



**WEICHES  
NUBUKLEDER**

- ökologisch & fair produziert
- komfortable, lederbezogene Innensohle
- Elastikeinsatz am Verschluss

**1 SANDALETTE**

Weiches Nubukleder trifft auf modisch helle Plateausohle. Bequemer Elastikeinsatz am Verschluss. Gepolstertes, lederbezogenes Fussbett. Normal (Schuhe). Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Gepolsterte Decksohle: Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 3,5 cm. **Grösse:** 36–41

**Farbe:** puder **60****Best.-Nr.** U 49 668**CHF 244.00****2 SANDALETTE**

Herrlich bequem am Fuss. Bequemer Elastikeinsatz am Verschluss. Modische Plateausohle. Normal (Schuhe). Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Gepolsterte Decksohle: Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 3,5 cm. **Grösse:** 36–41

**Farbe:** dunkelblau **29****Best.-Nr.** U 42 346**CHF 244.00****3 SANDALETTE**

Modischer Seventies-Style: Plateauschuh in mattem, leicht gefettetem Glattleder. Bequemer Elastikeinsatz unter der Schliesse.

Lederbezogener Keil, rutschhemmende Sohle. Obermaterial: Rindleder. Gepolsterte Decksohle: Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 6 cm. **Grösse:** 36–41 **Farbe:** cognac **72**, schwarz **89**

**Best.-Nr.** U 49 663**CHF 259.00****4 SANDALETTE**

Modern interpretierte Römersandale. Mit elastischem Fesselriemchen, silberfarbenem Fersen-Reissverschluss, lederbezogenem Fussbett. Rutschhemmende, helle Sohle. Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Fussbett (Decksohle): Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 2 cm. **Grösse:** 36–41

**Farbe:** taupe **07**, schwarz **89****Best.-Nr.** U 49 665 **CHF 259.00****5 SANDALETTE**

Must-have für den Sommer. Mit gepolstertem Zehensteg und lederbezogenem Fussbett. Rutschhemmende Profilsohle. Normal (Schuhe). Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Fussbett (Decksohle): Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 2 cm. **Grösse:** 36–41

**Farbe:** cognac **72**, pistazie **79****Best.-Nr.** U 49 666**CHF 224.00****6 FLECHTSANDALETTE**

Mit handgeflochtenen Riemchen und Elastikband unter der Schliesse. Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Gepolsterte Decksohle: Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 1 cm. **Grösse:** 36–41 **Farbe:** dunkelblau **29**, cognac **72**


**Best.-Nr.** U 49 667**CHF 199.00**

**Nachhaltig hergestellt in** Portugal (6), Rumänien (4, 5), Slowakei (2, 3, 1).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



**1 POLOSHIRT**

Sportiv: Polo aus fein gezwirntem Singlejersey.  
Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA).   
In Grösse 36 ca. 64 cm lang. **Grösse:** 34–48  
**Farbe:** naturweiss **09**, marine **17**, lachs **30**,  
rauchlila **69**, schwarz **89**  
**Best.-Nr.** U 46 097 **CHF 79.95**

1




## BASICS BIO-BAUMWOLLE

Mit dezentem Glanz: Baumwoll-Shirts in  
besonders feiner und formstabiler Bio-Qualität.


**PREMIUM-JERSEY**

- fein gezwirnte Qualität
- leichter Materialglanz
- atmungsaktiv


**2 KURZARM-SHIRT**

Ein Basic für jeden Tag: gerade geschnitten mit  
rundem Ausschnitt. Weit (gerade geschnitten).  
100% Baumwolle (kbA).  In Grösse 36 ca. 64  
cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** naturweiss **09**,  
marine **17**, lachs **30**, rauchlila **69**, schwarz **89**  
**Best.-Nr.** U 48 873 **CHF 39.95**

**3 SHIRT**

Ein Basic, das begeistert: mit 3/4-Ärmeln und  
gerundeter Saum. Körperumspielend. 100%  
Baumwolle (kbA).  In Grösse 36 ca. 64 cm  
lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** naturweiss **09**,  
marine **17**, lachs **30**, rauchlila **69**, schwarz **89**  
**Best.-Nr.** U 49 611 **CHF 44.95**

**4 SHIRT**

Ein Bio-Basic, das in jeden Schrank gehört:  
mit kurzem Arm und femininen V-Ausschnitt.  
Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA).  
 In Grösse 36 ca. 64 cm lang.  
**Grösse:** 34–48 **Farbe:** naturweiss **09**,  
marine **17**, lachs **30**, rauchlila **69**, schwarz **89**  
**Best.-Nr.** U 47 858 **CHF 39.95**

**Nachhaltig hergestellt in** Griechenland (2, 1, 4, 3). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (1).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



NEWSLETTER ABONNIEREN  
UND 15 CHF GUTSCHEIN SICHERN.

JETZT AUF  
[hessnatur.com](https://hessnatur.com)

Jeans 49689  
auf [hessnatur.com](https://hessnatur.com)



# PASSEN DIR UND DEM PLANETEN PERFEKT

Diese Denims können mit gutem Gewissen getragen werden – denn es sind die nachhaltigsten Jeans, die je produziert wurden.

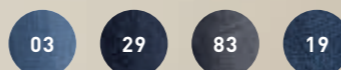
Alle Infos auf [hessnatur.com/damenjeans](https://hessnatur.com/damenjeans)

## ÖKOLOGISCH BIS INS DETAIL

Diese Jeans schonen die Umwelt. Denn wir weben sie aus Bio-Baumwolle, deren Anbau die Ackerböden auch für zukünftige Generationen fruchtbar hält und den Wasserverbrauch um 91% reduziert\*. Was uns genauso wichtig ist: Durch den Bio-Anbau der Rohfasern und die nachhaltige Produktion verursacht jede Jeans 46% weniger CO<sub>2</sub>\*. Und während die konventionelle Jeans-Herstellung extrem viel Wasser benötigt, reduzieren wir durch den Einsatz modernster Technologien beim Bleichen, Färben und Waschen den Wasserverbrauch pro Jeans um 50 l\*. Ausserdem verzichten wir auf Patch und Webetiketten und verwenden nur galvanikfreie Knöpfe und Nieten. Mehr auf [hessnatur.com/jeansguide](https://hessnatur.com/jeansguide)

\*Im Vergleich zum konventionellen Anbau bzw. zur konventionellen Jeansproduktion.

## UNSERE JEANS WASCHUNGEN:



LINA  
SKINNY  
FIT

- leicht vertiefte Bundhöhe
- besonders schmales Bein
- figurbetont



**1 | MEDIUM BLUE 03: JEANS LINA SKINNY FIT.** 98% Baumwolle, 2% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 25/30-34/32.medium blue **03**, U 49686 **CHF 189.00**

**DARK BLUE 29: JEANS LINA SKINNY FIT AUS BIO-DENIM.** 98% Baumwolle, 2% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 25/30-34/32.dark blue **29**, U 49685 **CHF 144.00**

**DARK GREY 83: JEANS LINA SKINNY FIT.** 99% Baumwolle, 1% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 25/30-34/32.dark grey **83**, U 49817 **CHF 189.00**



LEA  
SLIM  
FIT

- schmaler Fit
- besonders leicht & weich im Griff
- klassischer 5-Pocket-Schnitt

**2 | MEDIUM BLUE 03: JEANS LEA SLIM FIT.** 98% Baumwolle, 2% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 25/30-34/32.medium blue **03**, U 49688 **CHF 189.00**

**DARK BLUE 29: JEANS LEA SLIM FIT.** 98% Baumwolle, 2% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 25/30-34/32.dark blue **29**, U 49687 **CHF 144.00**

**DARK GREY 83: JEANS LEA SLIM FIT.** 99% Baumwolle, 1% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 25/30-34/32.dark grey **83**, U 49815 **CHF 189.00**



MARIE  
STRAIGHT  
FIT

- gerades Bein
- an Hüften & Po figurnah
- klassischer 5-Pocket-Schnitt

**3 | MEDIUM BLUE 03: JEANS MARIE STRAIGHT FIT.** 98% Baumwolle, 2% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 25/30-34/32.medium blue **03**, U 49691 **CHF 189.00**

**DARK BLUE 29: JEANS MARIE STRAIGHT FIT.** 98% Baumwolle, 2% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 25/30-34/32.dark blue **29**, U 49689 **CHF 144.00**

**DARK GREY 83: JEANS MARIE STRAIGHT FIT.** 99% Baumwolle, 1% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 25/30-34/32.dark grey **83**, U 49813 **CHF 189.00**



HANNA  
MOM  
FIT

- komfortabler Sitz auf Taillenhöhe
- konisch zulaufendes Bein
- figurschmeichelnd

**4 | DARK BLUE WASHED 19: JEANS HANNA MOM FIT.** 100% Baumwolle (kbA). 25/30-34/32. dark blue washed **19**, U 49692 **CHF 169.00**

**DARK GREY 83: JEANS HANNA MOM FIT AUS REINEM BIO-DENIM.** 100% Baumwolle (kbA). 25/30-34/32.dark grey **83**, U 49823 **CHF 189.00**

Nachhaltig hergestellt in Tunesien.

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



# SINNLICH UND KOMPROMISSLOS ECHT – WIE DU!

Purer (Mode)genuss: Softer Single-Jersey, sanfte Farben und zarte Blütenprints tragen sich so angenehm wie ein warmer Sommerwind.



1



2 + 3



4

2



5

## LIEBLINGSFASER BIO-BAUMWOLLE

- der Anbau spart bis zu 91% Wasser
- hautsympathische Qualität
- Verzicht auf belastende Chemikalien

### 1 NACHTHEMD

Auf zarten Blüten gebettet und von weichem Singlejersey umhüllt. Mit Kellerfalte vorne und gerundetem Saum. Kniefrei Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 95 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** goldgelb-bedruckt **43**  
**Best.-Nr.** U 49 096 **CHF 49.95**

### 2 TOP

Kurzes Träger-Top aus feinem Singlejersey. Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 60 cm lang. **Grösse:** 34–48  
**Farbe:** naturweiss **09**, zartblau **78**  
**Best.-Nr.** U 49 863 **CHF 31.95**

### 3 SHORTS

Softer Singlejersey mit zartem Blütendruck. Mit Bindebändchen und gerundetem Saum. Shorts Oberschenkelweite bequem. 100% Baumwolle (kbA). ☑ Saumweite in Grösse 36 ca. 59 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 10 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34–48  
**Farbe:** goldgelb-bedruckt **43**  
**Best.-Nr.** U 49 099 **CHF 39.95**

### 4 SHIRT

Erfrischender All-over-Blütenprint auf weichem Singlejersey. Mit modischer Kellerfalte vorne. Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 66 cm lang. **Grösse:** 34–48  
**Farbe:** goldgelb-bedruckt **43**  
**Best.-Nr.** U 49 098 **CHF 39.95**

### 5 NACHTHEMD

Ärmelloses Negligé aus zartem Singlejersey. Schön lang, mit hohen Seitenschlitzen. Midi Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 130 cm lang. **Grösse:** 34–48  
**Farbe:** naturweiss **09**, zartblau **78**  
**Best.-Nr.** U 49 097 **CHF 49.95**

Nachhaltig hergestellt in Litauen (5, 2), Türkei (1, 4, 3).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



# ALLES, AUSSER GEWÖHNLICH

... sind nicht nur unsere vielfältigen Prints, sondern auch unsere Standards: Von der nachhaltigen Herkunft der Fasern bis zu ihrer sozial fairen Verarbeitung.



## 1 PYJAMA

Allover-Print auf elastischem Bio-Baumwolljersey. Mit Knopfleiste und Brusttasche. Pyjamahose mit Gummizug. Shorts Oberschenkelweite bequem. Weit (gerade geschnitten). 100% Baumwolle (kbA).  Saumweite in Grösse 36 ca. 59 cm. In Grösse 36 ca. 68 cm lang. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 13 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34-48 **Farbe:** wolkenblau-bedruckt **33**, pfirsich-gestreift **41**  
**Best.-Nr.** U 47 882 **CHF 109.00**

## 2 NACHTHEMD

Leichter Singlejersey. Modischer Allover-Print. Hoher Seitenschlitz und 3/4-Ärmel. Mini Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA).  In Grösse 36 ca. 95 cm lang. **Grösse:** 34-48 **Farbe:** wolkenblau-bedruckt **33**, pfirsich-gestreift **41**  
**Best.-Nr.** U 47 883 **CHF 59.95**

**Nachhaltig hergestellt in** Litauen (2, 1), Rumänien (5), VR China (3, 4, 5, 7, 6).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



## LIMITED BY NATURE: REINE BIO-SEIDE

- hauchzart und edel glänzend
- einzigartiges Tragegefühl
- sanft & sinnlich auf der Haut



## 3 KURZARMHEMD

Sanft und sinnlich auf der Haut. Seide wärmt im Winter und kühlt im Sommer. Tailliert (am Körper anliegend). 100% Seide (kbT).  In Grösse 36 ca. 64 cm lang. **Grösse:** 34-48 **Farbe:** dunkelblau **29**  
**Best.-Nr.** U 46 129 **CHF 89.95**

## 4 MINISLIP

Klassische Form mit extra flach gearbeiteten Nähten. Atmungsaktiv. Minislip. 100% Seide (kbT).  **Grösse:** 34-48 **Farbe:** dunkelblau **29**  
**Best.-Nr.** U 46 131 **CHF 39.95**

## 5 NACHTHEMD

Anschmiegsames Nachtkleid in Bio-Qualität. Seide wärmt im Winter und kühlt im Sommer. Kniebedeckt Körperumspielend. 100% Seide (kbT).  In Grösse 36 ca. 110 cm lang. **Grösse:** 34-48 **Farbe:** dunkelblau **29**  
**Best.-Nr.** U 46 249 **CHF 259.00**

## 6 UNTERKLEID

Glatt, anschmiegsam und nicht auftragend. Mit schmalen, verstellbaren Trägern. Kniefrei. Figurbetont (eng am Körper). 100% Seide (kbT).  In Grösse 36 ca. 92,5 cm lang. **Grösse:** 34-48 **Farbe:** dunkelblau **29**  
**Best.-Nr.** U 46 397 **CHF 129.00**

## 7 TRÄGERHEMD

Edel und anschmiegsam. Seide wärmt im Winter und kühlt im Sommer. Mit verstellbaren Trägern. Figurbetont (eng am Körper). 100% Seide (kbT).  In Grösse 36 ca. 65 cm lang. **Grösse:** 34-48 **Farbe:** dunkelblau **29**  
**Best.-Nr.** U 46 128 **CHF 79.95**



# GANZ BEI DIR – BEI TAG, BEI NACHT

Immer da, wenn wir uns wohlfühlen:  
Flauschig-softer Bio-Frottee, der von früh bis  
spät mit einem guten Gefühl begleitet.



MIT SEITEN-  
STREIFEN

2

## 1 FROTTEE-JACKE

Angenehm leicht und flauschig weich. Mit Reissverschluss. Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 68 cm lang. **Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** hellblau-geringelt **44**, hellgrau-meliert **81**  
**Best.-Nr.** U 49 076 **CHF 109.00**

## 2 FROTTEE-HOSE

Joggpant-Style mit sportlichen Streifen. Aus superweichem Bio-Frottee. Mit flachem Softbund und Bündchen. Knöchellang Oberschenkelweite bequem. 100% Baumwolle (kbA). ☑ Saumweite in Grösse 36 ca. 24 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 78 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** hellblau **44**, hellgrau-meliert **81**  
**Best.-Nr.** U 48 451 **CHF 89.95**

## 3 FROTTEE-NACHTHEMD

Bio-Frottee zum Kuscheln, sommerlich leicht. Mit sportlichen Raglan-Ärmeln. Kniefrei Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 100 cm lang. **Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** hellblau-geringelt **44**, hellgrau-meliert **81**  
**Best.-Nr.** U 47 876 **CHF 89.95**

## 4 FROTTEE-SHIRT

In winterwarmer Qualität. Angenehm leicht und flauschig weich. Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 66 cm lang. **Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** hellblau-geringelt **44**, grau-meliert **81**  
**Best.-Nr.** U 48 447 **CHF 59.95**



81



1

## WOHLFÜHLGARANT BIO-FROTTEE

- aus saugfähiger Bio-Baumwolle
- angenehm trocken und warm
- maximaler Komfortfaktor



4



5

## 5 FROTTEE-HOSE

So gemütlich! Atmungsaktiver Bio-Frottee. Mit flachem Softbund. Lang Oberschenkelweite bequem. 100% Baumwolle (kbA). ☑ Saumweite in Grösse 36 ca. 36 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 80 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** hellblau-geringelt **44**, hellgrau-meliert **81**  
**Best.-Nr.** U 48 449 **CHF 89.95**

**Nachhaltig hergestellt in** Litauen (5, 2, 1, 3, 4).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



NIMMT FEUCHTIGKEIT  
AUF, OHNE SICH  
FEUCHT ANZUFÜHLEN

## FUNKTIONAL? NATÜRLICH!

Von der Kraft der Natur inspiriert, wartet unsere  
Outdoor-Kollektion mit natürlich-smarten  
Hightech-Materialien auf – nichts wie raus ins Freie!

@

MEHR KLEIDUNG AUS BIO-  
BAUMWOLLFLEECE FÜR SIE & IHN  
AUF SEITE 52 ODER AUF  
[hessnatur.com](https://www.hessnatur.com)

FÜR IHN



2

1

### MERINOJERSEY MIT WABENSTRUKTUR

- perfekte Wärmeregulierung durch Wabenstruktur an beanspruchten Stellen
- schnelltrocknend
- geruchsneutral

FÜR SIE



3

4

Mehr Sommersweat  
siehe Seite 50.

### 1 FUNKTIONSSHIRT

Sehr fein gestrickt und extrem funktional: der Mix mit Bio-Merino- und in sanfter Melange. Mit Doppelsteppnähten an der Schulter. Basic (folgt Körper mit Bew.). 58% Baumwolle, 42% Schurwolle. Baumwolle aus kbA. Schurwolle aus kbT. ☑ In Grösse 48 ca. 73 cm lang.  
**Grösse:** 46 – 56 **Farbe:** lemon-meliert 39, mittelblau-meliert 90  
**Best.-Nr.** U 49 571 **CHF 89.95**

### 2 JACKE FÜR IHN

Mit kontrastigem Patch an Schulter und Kragen. Softe Daumenlöcher, Zip-Taschen und Kordelzug im Saum. Basic (folgt Körper mit Bew.). 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 48 ca. 70 cm lang.  
**Grösse:** 46 – 56 **Farbe:** ozeanblau-gepatcht 12  
**Best.-Nr.** U 49 514 **CHF 224.00**

### 3 SHIRT

Funktionsshirt mit Bio-Merino- und in sanfter Melange. Schnelltrocknend. Mit Doppelsteppnähten an der Schulter. Körperumspielend. 58% Baumwolle, 42% Schurwolle. Baumwolle aus kbA. Schurwolle aus kbT. ☑ In Grösse 36 ca. 60 cm lang.  
**Grösse:** 34 – 48 **Farbe:** lemon-meliert 39, mittelblau-meliert 90  
**Best.-Nr.** U 49 561 **CHF 89.95**

### 4 SHORTS

Jersey-Shorts mit markanter Rippstruktur. Mit Bio-Merino- und integriertem Tunnelzug mit Kordel. Shorts Oberschenkelweite bequem. 51% Baumwolle, 49% Schurwolle. Baumwolle aus kbA. Schurwolle aus kbT. ☑ Saumweite in Grösse 36 ca. 12 cm. Sitz ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel.  
**Grösse:** 34 – 46 **Farbe:** marine-meliert 17, aloe 21  
**Best.-Nr.** U 49 225 **CHF 89.95**

Nachhaltig hergestellt in Griechenland (2), Litauen (1, 3, 4).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



# WINDDICHTES LEICHTGEWICHT AUS BIO-BAUMWOLLE

Die innovative Lightweight-Verarbeitung unserer Bio-Baumwolle erzeugt ein besonders dichtes Gewebe mit minimalem Packmass. Natürlich wasserabweisend dank ökologischer Imprägnierung.



GERINGES PACKMASS MIT  
TRANSPORT TASCHE

WINDSCHUTZ BEI  
OFFENEM REISSVERSCHLUSS

KAPUZE MIT SCHILD  
GEGEN REGEN

REISSVERSCHLÜSSE MIT  
REFLEKTOR-KORDEL

PASSE HINTEN  
GEÖFFNET FÜR  
LUFTZIRKULATION

GUMMI-KORDELZUG

INNEN MESH-FUTTER  
FÜR BESSEREN  
FEUCHTIGKEITS-  
TRANSPORT

**1 WINDBREAKER NATURE SHELL FÜR IHN**  
Funktional, federleicht und mit optimalem Feuchtigkeitstransport ausgestattet. Geringes Packmass. Weit (gerade geschnitten). 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 48 ca. 74 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** marine 17, savanne 19 **Best.-Nr.** U 49 574 **CHF 399.00**



**2 WINDJACKE NATURE SHELL FÜR IHN**  
Ein Leichtgewicht mit extrem geringem Packmass. Detailreich mit im Kragen integrierter Kapuze, Reissverschlussaschen, Innentasche mit Meshfutter und Gummizug im hinteren Ärmelsaum. Weit (gerade geschnitten). 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 48 ca. 78 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** fjordblau 16, savanne 19 **Best.-Nr.** U 49 523 **CHF 379.00**



Sweatshirt und Leggings  
siehe Seite 49.

FÜR IHN

2

FÜR SIE

4

3

**3 WINDBREAKER NATURE SHELL FÜR SIE**  
Federleicht und funktional, dazu ein extrem geringes Packmass. Optimal: der Feuchtigkeitstransport. Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 64 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** marine 17, savanne 19 **Best.-Nr.** U 49 567 **CHF 399.00**

**4 WINDJACKE NATURE SHELL**  
Ökologisch imprägniertes Leichtgewicht mit integrierter Kapuze im Kragen, Innentasche mit Meshfutter und Windfang im Ärmelsaum. Geringes Packmass. Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 70 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** fjordblau 16, savanne 19 **Best.-Nr.** U 49 513 **CHF 379.00**

**Nachhaltig hergestellt in VR China (1, 3, 4, 2).**

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



**1 SWEATSHIRT**

Sommerlicher Naturfasermix mit Hanf. Mit Reissverschluss-Taschen und elastischen Säumen. Saugstark und strapazierfähig. Weit (gerade geschnitten). 77% Baumwolle, 15% Hanf, 8% Schurwolle. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 48 ca. 73 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** schilf-meliert **20**, steinblau-meliert **28** **Best.-Nr. U 49 573** **CHF 189.00**

**2 WATTIERTE WESTE FÜR IHN**

Innovation für Rucksackträger: mit wattierter und ökologisch imprägnierter Schulterpasse und Kragen. Basic (folgt Körper mit Bew.). Hauptmaterial: 53% Schurwolle, 45% Baumwolle, 2% Elasthan. Schurwolle aus kbT. Baumwolle aus kbA. Patchmaterial: 100%Baumwolle (kbA). Füllung: 70% Baumwolle, 30% Bambus. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 48 ca. 70 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** fjordblau **16**, marine **17** **Best.-Nr. U 49 291** **CHF 244.00**

Windjacke  
Nature Shell  
siehe Seite 47.

**DREIFACH GUT:  
SWEAT IM SOMMER**

- mit Bio-Baumwolle, Hanf und Merinowolle
- saugstark & strapazierfähig
- angenehmes Körperklima

Joggpants 49297 auf hessnatur.com  
Bermudas siehe Seite 50.

**IMMER RICHTIG:  
NATÜRLICHE  
KRAFTPAKETE**

Erleben Sie die Natur mit all ihren Sinnen: Mit ausgeklügelten Naturfasern, die Sie zuverlässig durch Ihr aktives Leben begleiten – zu jeder Jahreszeit.



FÜR SIE

MIT 45% LEINEN

**AKTIVKLEIDUNG  
MIT WOLLE**

- stark: Bio-Baumwolle mit Merinowolle
- sorgt für ein trockenes Hautgefühl
- besonders hautfreundlich verarbeitet



1

FÜR IHN



2

**3 WATTIERTE WESTE FÜR SIE**

Innovation für Rucksackträger: Interlock-Piquéé mit innovativ wattierter und ökologisch imprägnierter Schulterpasse und Kragen. Körperumspielend. Hauptmaterial: 53% Schurwolle, 45% Baumwolle, 2% Elasthan. Schurwolle aus kbT. Baumwolle aus kbA. Patchmaterial: 100%Baumwolle (kbA). Füllung: 70% Baumwolle, 30% Bambus. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 36 ca. 62 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** fjordblau-gepatcht **16**, marine-gepatcht **17** **Best.-Nr. U 49 219** **CHF 244.00**

**4 CARGOHOSE FÜR SIE**

Moderne Outdoor-Hose mit dynamischer Nahtführung, Bündchen am Saum und Eingrifftaschen. Lang Oberschenkelweite bequem. 55% Baumwolle, 45% Leinen. Baumwolle aus kbA. ☑ Saumweite in Grösse 36 ca. 32 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 82 cm. Sitzt ca. 4 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** marine **17**, grau **82** **Best.-Nr. U 49 222** **CHF 224.00**

**5 SWEATSHIRT**

Sommerlicher Naturfasermix mit Hanf. Mit Kapuze, Reissverschlusstaschen und elastischen Säumen. Saugstark und strapazierfähig. Weit (gerade geschnitten). 77% Baumwolle, 15% Hanf, 8% Schurwolle. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 36 ca. 62 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** schilf-meliert **20**, steinblau-meliert **28** **Best.-Nr. U 49 508** **CHF 189.00**

**6 LEGGINGS**

Ideal zum Joggen an kühlen Tagen: Elastischer Materialmix mit Bio-Merinowolle. Integrierte Schlüssel-Tasche. 7/8 lang Oberschenkelweite schmal. 53% Schurwolle, 45% Baumwolle, 2% Elasthan. Schurwolle aus kbT. Baumwolle aus kbA. ☑ Saumweite in Grösse 36 ca. 20 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 72 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** fjordblau-meliert **16**, marine-meliert **17** **Best.-Nr. U 49 224** **CHF 189.00**

Nachhaltig hergestellt in Griechenland (6), Litauen (2, 3), Mazedonien (4), Türkei (5, 1).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



# NATURTALENTE FÜR DEN SOMMER

Komfortabel und gemütlich geht auch im Sommer: Unser leichter Sweat aus Bio-Baumwolle und Bio-Merino-Wolle macht's möglich! Maximaler Tragekomfort inklusive.



@  
MEHR ARTIKEL AUS  
BAUMWOLLFLEECE AUF  
SEITE 52 ODER AUF  
hessnatur.com

## 1 SWEATSHIRT FÜR IHN

Lässiges Shirt mit sportiven Nähten und markanter Rippstruktur. Funktional auch durch den Materialmix. Basic (folgt Körper mit Bew.). 51% Baumwolle, 49% Schurwolle. Baumwolle aus kbA. Schurwolle aus kbT. In Grösse 48 ca. 72 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** ozeanblau 12, marine-meliert 17, aloe 21  
**Best.-Nr.** U 49 515 **CHF 189.00**

## 2 FUNKTIONSSHIRT FÜR IHN

Funktionaler Wolljersey mit Waffelstruktur für hohen Tragekomfort und viel Bewegungsfreiheit. Basic (folgt Körper mit Bew.). 98% Schurwolle, 2% Elasthan. Schurwolle aus kbT. In Grösse 48 ca. 73 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** ozeanblau 12, marine 17, schilf 20  
**Best.-Nr.** U 49 518 **CHF 129.00**

## 3 BERMUDAS

Moderne Sportpants. Mit Tunnelzug im Komfortbund und drei Taschen. Galvanikfreie Zutaten. Bermuda Oberschenkelweite bequem. 93% Baumwolle, 6% Leinen, 1% Elasthan. Baumwolle aus kbA. Saumweite in Grösse 48 ca. 56 cm. Innere Beinlänge in Grösse 48 ca. 26 cm. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** marine 17, savanne 19, schilf 20  
**Best.-Nr.** U 49 303 **CHF 144.00**

## FUNKTIONALER SWEAT FÜR SPORT & ALLTAG

- aus Bio-Baumwolle & Bio-Merino-Wolle
- stabiler Jersey mit Rippstruktur
- hält warm & trocken



## 4 FUNKTIONSSHIRT FÜR SIE

Perfekte Funktion für höchsten Tragekomfort. Mit viel Bewegungsfreiheit und feiner Waffelstruktur für beste Performance. Körperumspielend. 98% Schurwolle, 2% Elasthan. Schurwolle aus kbT. In Grösse 36 ca. 60 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** ozeanblau 12, marine 17, schilf 20  
**Best.-Nr.** U 49 507 **CHF 129.00**

## 5 SWEATSHIRT FÜR SIE

Lässiges Shirt in markanter Rippstruktur. Mit leicht überschnittener Schulter. Funktional und atmungsaktiv. Körperumspielend. 51% Baumwolle, 49% Schurwolle. Baumwolle aus kbA. Schurwolle aus kbT. In Grösse 36 ca. 66 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** ozeanblau 12, marine-meliert 17, aloe 21  
**Best.-Nr.** U 49 490 **CHF 189.00**

## 6 SHORTS

Jersey-Shorts mit markanter Rippstruktur. Mit Bio-Merino-Wolle und integriertem Tunnelzug mit Kordel. Shorts Oberschenkelweite bequem. 51% Baumwolle, 49% Schurwolle. Baumwolle aus kbA. Schurwolle aus kbT. Saumweite in Grösse 36 ca. 56 cm. Innere Beinlänge in Grösse 36 ca. 12 cm. Sitzt ca. 2 cm unterhalb Bauchnabel. **Grösse:** 34–46 **Farbe:** marine-meliert 17, aloe 21  
**Best.-Nr.** U 49 225 **CHF 89.95**

Nachhaltig hergestellt in Litauen (2, 4, 6, 1, 5), Mazedonien (3).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



## NATÜRLICH ÜBERZEUGEND

Fleece aus reiner Bio-Baumwolle wärmt mit kuschelig voluminöser Struktur – und hält durch den Verzicht auf Mikroplastik die Weltmeere sauber.

### 1 FLEECE-JACKE FÜR IHN

Funktional und atmungsaktiv: Fleece aus reiner Bio-Baumwolle. Elastisch eingefasst. Mit Kapuze und Zipper-Taschen. Basic (folgt Körper mit Bew.). 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 48 ca. 70 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** stein-meliert 02, tintenblau-meliert 11, ozeanblau 12, aloe 21

**Best.-Nr.** U 46 515 **CHF 169.00**

### 2 JACKE FÜR IHN

Mit kontrastigem Patch an Schulter und Kragen. Softe Daumenlöcher, Zip-Taschen und Kordelzug im Saum. Basic (folgt Körper mit Bew.). 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 48 ca. 70 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** tintenblau-gepatcht 11, ozeanblau-gepatcht 12

**Best.-Nr.** U 49 514 **CHF 224.00**



### 3 FLEECE-JACKE FÜR SIE

Funktional und atmungsaktiv: Fleece aus reiner Bio-Baumwolle. Elastisch eingefasst. Mit Kapuze und Zipper-Taschen. Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 66 cm lang. **Grösse:** 34–48 **Farbe:** stein-meliert 02, tintenblau-meliert 11, ozeanblau 12, aloe 21

**Best.-Nr.** U 46 514 **CHF 169.00**

### 4 FLEECE-JACKE

Farbiger Patch an Schulter und Kragen. Softe Daumenlöcher, Zip-Taschen und Kordelzug im Saum. Körperumspielend. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 36 ca. 66 cm lang.

**Grösse:** 34–48 **Farbe:** stein-gepatcht 02, mittelblau-gepatcht 90

**Best.-Nr.** U 49 500 **CHF 224.00**



### FLEECE AUS BIO-BAUMWOLLE

- atmungsaktiv
- saugfähig
- pflegeleicht



Nachhaltig hergestellt in Griechenland (4, 1, 3, 2), Litauen (3).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung





# UNBESCHWERT. VERANTWORUNGS- BEWUSST. ECHT.

Kernig und soft präsentiert sich unsere Herren-Kollektion im kraftvollen Zusammenspiel aus natürlichen Gegensätzen, die man sehen und spüren kann.

NEUE FORM IM LÄSSIGEN  
WORKWEAR-STIL

## 1 JACKE

Lässiger Workwear-Stil in wertige Leinen-Mix. Mit Knopfleiste und grossen, aufgesetzten Taschen. Basic (folgt Körper mit Bew.). 64% Baumwolle, 36% Leinen. Baumwolle aus kbA.  In Grösse 48 ca. 72 cm lang. **Grösse:** 46-56  
**Farbe:** marine 17, toffee 77  
**Best.-Nr.** U 49 633 **CHF 279.00**

## 2 SNEAKER

Cleaner Streetstyle in Glattleder: mit gepolstertem Fersenrand und Zuglasche in Kontrastfarbe. Herausnehmbare Einlegesohle. Markante, stossdämpfende Gummisohle. Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Herausnehmbare Decksohle: Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 3,5 cm. **Grösse:** 41-46  
**Farbe:** naturweiss 09  
**Best.-Nr.** U 49 673 **CHF 299.00**

## BIO-BAUMWOLLE MIT LEINEN

- natürlicher Faser-Mix
- trockener Griff
- perfekte Sommerqualität

## 3 SHIRT

Pflegeleicht und soft mit feinem Streifenmuster. Perfekt für relaxte Sommertage. Basic (folgt Körper mit Bew.). 100% Baumwolle (kbA).  In Grösse 48 ca. 73 cm lang. **Grösse:** 46-56  
**Farbe:** marine-gestreift 17  
**Best.-Nr.** U 49 432 **CHF 59.95**

## 4 CHINO


Sommerliche Hose in kühlem Material-Mix. Hinten mit geknöpften Paspeltaschen. Lang Oberschenkelweite bequem. 64% Baumwolle, 36% Leinen. Baumwolle aus kbA.  Saumweite in Grösse 48 ca. 37 cm. Innere Beinlänge in Grösse 48 ca. 82 cm. **Grösse:** 46-56  
**Farbe:** marine 17, toffee 77  
**Best.-Nr.** U 49 404 **CHF 189.00**

**Nachhaltig hergestellt in** Griechenland (3), Rumänien (2), Türkei (4, 1). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (4, 1).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung




**1 LEINENHEMD MODERN FIT**

Griffig und kühlend. Mit schmalem Stehkragen für puristische Akzente. Modern Fit. 100% Leinen (kbA).  In Grösse 39/40 ca. 80 cm lang.

**Grösse:** 37/38 – 45/46 **Farbe:** naturweiss **09**  
**Best.-Nr.** U 49 803 **CHF 144.00**

**2 LEINENHOSE**

Zweifarbig gewebtes Bio-Leinen, griffig und extrem lässig. Mit fixiertem Saumaufschlag. Lang Oberschenkelweite weit. 100% Leinen (kbA). 

Saumweite in Grösse 48 ca. 36 cm. Innere Beinlänge in Grösse 48 ca. 79 cm. **Grösse:** 46 – 56 **Farbe:** hellgrau-meliert **81**, anthrazit-meliert **88**  
**Best.-Nr.** U 49 401 **CHF 259.00**

**SOMMERFASER LEINEN**

- charakteristisch-lässiger Edelknitter
- angenehm kerniger Griff
- Frische-Effekt auch bei Hitze



3

@

MEHR ÜBER UNSERE  
UPCYCLING-SCHUHE AUF  
[hessnatur.com/upcycling-schuhe](https://hessnatur.com/upcycling-schuhe)

**IM HIER & JETZT**

... stehen wir für Mode, die echt ist. Und frei macht von allem Überfluss. Wie unser Leinen, das Sie in seiner grossen Vielfalt durch den Sommer begleitet.


**3 UPCYCLING ZEHENTRENNER FÜR IHN**

Riemen aus Bio-Canvas, der aus unserer Taschen-Produktion stammt – nichts wird verschwendet. Gepolsterter Zehensteg plus ergonomisch geformtem Kork-Fussbett mit Velourslederbezug. Rutschfeste Laufsohle. Obermaterial: Baumwolle. Baumwolle aus kbA. Fussbett (Decksohle): Rindleder. Laufsohle: Naturlatex, Kork. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. **Grösse:** 41 – 46 **Farbe:** schwarz **89**  
**Best.-Nr.** U 49 847 **CHF 89.95**

**Nachhaltig hergestellt in** Deutschland (5), Mazedonien (1), Portugal (3), Tunesien (6), Türkei (2), VR China (4). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (6, 1, 2).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung


**4 PULLOVER**

Sommerlicher Material-Mix in dynamischer Mouliné-Optik. Schmal (folgt der Körperform). 50% Baumwolle, 50% Leinen. Baumwolle aus kbA.  In Grösse 48 ca. 68 cm lang. **Grösse:** 46 – 56 **Farbe:** marine-meliert **17**, toffee-meliert **77**, rotorange-meliert **87**  
**Best.-Nr.** U 49 458 **CHF 224.00**

**5 LEDERGÜRTEL**

Markant: Glatte Vollrindleder im Antiklook mit gerundeten Kanten. Kürzbar. Rindleder. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Breite ca. 3,5 cm. **Grösse:** 80 – 110 **Farbe:** dunkelbraun **79**  
**Best.-Nr.** U 49 786 **CHF 79.95**

**6 BERMUDAS**

Kurzes, bequemes Chino-Modell für heisse Tage. Mit fixiertem Saum-Aufschlag. Bermuda Oberschenkelweite bequem. 97% Baumwolle, 3% Elasthan. Baumwolle aus kbA.  Saumweite in Grösse 48 ca. 46 cm. Innere Beinlänge in Grösse 48 ca. 26 cm. **Grösse:** 46 – 56 **Farbe:** marine **17**  
**Best.-Nr.** U 49 402 **CHF 109.00**



BIO-BAUMWOLLE  
MIT LEINEN IN  
MOULINÉ-OPTIK



4

6




100%  
LEINEN


1

2


**1 LEINEN-PULLOVER**

Dynamischer Sommer-Look in authentischer Leinen-Melange. Formschön mit bequemen Raglanärmeln, die durch das Perlfang-Strickmuster betont werden. 100% Leinen.  In Grösse 48 ca. 71 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** stein-gemustert **02**, marine-gemustert **17**, thymian-gemustert **42**  
**Best.-Nr.** U 49 448 **CHF 224.00**

**2 LEINEN-SHORTS**

Bio-Leinen – griffig und schön lässig: Luftige leichte Freizeithose mit konfektioniertem Bund und komfortablem Gummizug. Bermuda Oberschenkelweite bequem. 100% Leinen (kbA).  Saumweite in Grösse 48 ca. 52 cm. Innere Beinlänge in Grösse 48 ca. 26 cm. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** stein **02**  
**Best.-Nr.** U 49 411 **CHF 189.00**


**3 LEINENHEMD COMFORT FIT**

Puristisch und komfortabl zugleich: Schlupf-Hemd mit kurzer Knopfleiste und Falte im Rücken. Comfort Fit. 60% Leinen, 40% Baumwolle. Baumwolle aus kbA.  In Grösse 39/40 ca. 77,6 cm lang. **Grösse:** 37/38–45/46 **Farbe:** marine-meliert **17**  
**Best.-Nr.** U 49 415 **CHF 189.00**

NEUE FORM  
MIT KURZER  
KNOPFLEISTE

3


Shorts  
siehe Seite 57.**4 LEINENSHIRT**

Lässig und cool. Mit melierter Optik und leinentypisch griffiger Oberfläche. Leicht transparent. Basic (folgt Körper mit Bew.). 100% Leinen.  In Grösse 48 ca. 73 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** rauchblau **44**, südsee grün-meliert **62**, hellgrau-meliert **81**  
**Best.-Nr.** U 44 791 **CHF 59.95**

**Nachhaltig hergestellt in** Litauen (4), Mazedonien (3, 5), Polen (1), Rumänien (6), Türkei (2). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (3, 5).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung

**5 LEINENHEMD MODERN FIT**

Griffig und kühlend. Mit schmalem Stehkragen für puristische Akzente. Modern Fit. 100% Leinen (kbA).  In Grösse 39/40 ca. 80 cm lang. **Grösse:** 37/38–45/46 **Farbe:** admiralblau **92**  
**Best.-Nr.** U 49 803 **CHF 144.00**

**6 SNEAKER**

Cleaner Streetstyle in Glattleder: mit gepolsterem Fersenrand und Zuglasche in Kontrastfarbe. Herausnehmbare Einlegesohle. Markante, stossdämpfende Gummisohle. Obermaterial: Rindleder. Futter: Rindleder. Herausnehmbare Decksohle: Rindleder. Laufsohle: synthetisches Gummi. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. Absatzhöhe ca. 3,5 cm. **Grösse:** 41–46 **Farbe:** naturweiss **09**  
**Best.-Nr.** U 49 673 **CHF 299.00**

DU – GANZ  
OHNE GRENZEN

Charakterstark und kühlend, begleitet sie unsere Lieblings-Sommerfaser mit entspannten Shapes auf einer Reise in die Natur, zu Ihnen selbst und zurück.



81

4



5

6



# AUFATMEN, INNEHALTEN, QUERDENKEN

Unsere Mode zelebriert Ihr individuelles Wohlbefinden – mit der schier grenzenlosen Vielfalt von Bio-Baumwolle, die Sie durch alle (Mode)-lagen begleitet.



50% SEIDE +  
BIO-BAUMWOLLE



FLAMMÉ EFFEKT

Jeans und Sneaker  
siehe Seite 65 und 59.

## 1 POLOSHIRT

Sportiver Klassiker in körnigem Piqué. Sommerlich-leicht im Griff und angenehm zu tragen. Basic (folgt Körper mit Bew.). 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 48 ca. 72 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** admiralblau **92**  
**Best.-Nr.** U 49 427 **CHF 79.95**

## 2 SHIRT

Farbenfroher Tweed-Look auf hautsympathischer Bio-Baumwolle. Mit fixiertem Ärmelaufschlag. Basic (folgt Körper mit Bew.). 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 48 ca. 73 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** naturweiss-gemustert **09**  
**Best.-Nr.** U 49 431 **CHF 49.95**

## 3 BERMUDAS

Kurzes, bequemes Chino-Modell für heisse Tage. Mit fixiertem Saum-Aufschlag. Bermuda Oberschenkelweite bequem. 97% Baumwolle, 3% Elasthan. Baumwolle aus kbA. ☑ Saumweite in Grösse 48 ca. 46 cm. Innere Beinlänge in Grösse 48 ca. 26 cm. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** marine **17**, thymian **42**  
**Best.-Nr.** U 49 402 **CHF 109.00**

## 4 UPCYCLING ZEHENTRENNER FÜR IHN

Riemen aus Bio-Canvas, der aus unserer Taschen-Produktion stammt – nichts wird verschwendet. Gepolsterter Zehensteg plus ergonomisch geformtem Kork-Fussbett mit Velourslederbezug. Rutschfeste Laufsohle. Obermaterial: Baumwolle. Baumwolle aus kbA. Fussbett (Decksohle): Rindleder. Laufsohle: Naturlatex, Kork. Alle Leder sind chromfrei gegerbt. **Grösse:** 41–46 **Farbe:** schwarz **89**  
**Best.-Nr.** U 49 847 **CHF 89.95**

## 5 SEIDEN-SHIRT

Softer Material-Mix in dezenter Two-Tone-Optik. Basic (folgt Körper mit Bew.). 50% Baumwolle, 50% Seide. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 48 ca. 73 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** marine **17**, rotorange **87**  
**Best.-Nr.** U 49 707 **CHF 109.00**

## 6 BLOCKSTREIFEN-PULLOVER

Breite Streifen und lebendiges Flammé-Garn. Mit geraden Abschlüssen. 100% Baumwolle (kbA). ☑ In Grösse 48 ca. 69 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** rotorange-gestreift **87**  
**Best.-Nr.** U 49 449 **CHF 189.00**

**Nachhaltig hergestellt in** Griechenland (1, 2), Litauen (5), Portugal (4), Thailand (6), Tunesien (3). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (3, 1).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung





## HEUTE FÜR MORGEN KRAFT TANKEN

Unsere kernigen Fasermischungen aus Hanf und Bio-Baumwolle schöpfen Kraft aus der Natur und lassen Sie und Ihre Haut aufatmen ... und das Morgen kann kommen!



100%  
LEINEN



LÄSSIGE ROLLKANTEN  
AN SAUM & ÄRMELN

### 1 SHIRT

Feine Linienstreifen — wie von Hand gemalt. Atmungsaktiv und soft. Basic (folgt Körper mit Bew.). 55% Leinen, 45% Baumwolle. Leinen aus kbA. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 48 ca. 73 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** rotorange-geringtelt **87**

**Best.-Nr.** U 49 433 **CHF 79.95**

### 2 LEINEN-SAKKO

Zwischen lässig und akkurat: pures Bio-Leinen spendiert dem hochwertig konfektionierten Zwei-Knopf-Sakko mit Teilfutter eine entspannte Note. Basic (folgt Körper mit Bew.). 100% Leinen (kbA). ☑ In Grösse 48 ca. 73 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** stein **02**

**Best.-Nr.** U 49 876 **CHF 449.00**

### 3 SHIRT

Leinen im Mix mit offenkantiger Verarbeitung für einen relaxten Look. Melierte Optik in leicht körniger Qualität. Basic (folgt Körper mit Bew.). 80% Baumwolle, 20% Leinen. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 48 ca. 73 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** mykonosblau-meliert **58**, toffee-meliert **77**

**Best.-Nr.** U 49 428 **CHF 59.95**

### 4 STEHKRAGEN-SHIRT

Lässige Mélange. Mit kurzer Knopfleiste. Basic (folgt Körper mit Bew.). 80% Baumwolle, 20% Leinen. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 48 ca. 73 cm lang. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** mykonosblau-meliert **58**, toffee-meliert **77**

**Best.-Nr.** U 49 443 **CHF 89.95**



### AUTHENTISCH: SHIRT AUS HANF MIT BIO-BAUMWOLLE

- strapazierfähiger Faser-Mix
- hohe Farbbrillanz
- angenehm feuchtigkeitsregulierend

### 5 HENLEY-SHIRT

Strapazierfähiger Hanf-Mix und lässig im Design. Schmal (folgt der Körperform). 55% Hanf, 45% Baumwolle. Baumwolle aus kbA. ☑ In Grösse 48 ca. 73 cm lang. **Grösse:** 46–56

**Farbe:** safarigrün **22**, rotorange **87**, schwarz **89**  
**Best.-Nr.** U 49 435 **CHF 79.95**

### 6 LEINENHOSE

Legere Form, moderner Look und lässige Leinenstruktur. Mit praktischem Tunnelzug. Lang Oberschenkelweite weit. 100% Leinen (kbA). ☑ Saumweite in Grösse 48 ca. 43 cm. Innere Beinlänge in Grösse 48 ca. 80 cm. **Grösse:** 46–56 **Farbe:** stein **02**, marine-meliert **17**  
**Best.-Nr.** U 49 399 **CHF 244.00**

**Nachhaltig hergestellt in** Litauen (5, 3, 1, 4), Türkei (2, 6). Enthält nichttextile Teile tierischen Ursprungs (2, 6).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau,  
kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung

Zehentrenner  
siehe Seite 49.



## BIO-DENIM

# BLAUE HOSEN FÜR EINE GRÜNE ZUKUNFT

Jetzt noch umweltfreundlicher – unsere neuen Jeans aus Bio-Baumwolle in drei Passformen, die überzeugen.

Alle Infos auf [hessnatur.com/herrenjeans](https://hessnatur.com/herrenjeans)



### UNSERE JEANS WASCHUNGEN:



**1 | MEDIUM BLUE 03: JEANS JASPER SLIM FIT.** 99% Baumwolle, 1% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 28/30-38/34.medium blue **03**, U 49694 **CHF 189.00**

**DARK BLUE 29: JEANS JASPER SLIM FIT.** 99% Baumwolle, 1% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 28/30-38/34.dark blue **29**, U 49693 **CHF 144.00**

**DARK GREY 83: JEANS JASPER SLIM FIT.** 99% Baumwolle, 1% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 28/30-38/34.dark grey **83**, U 49865 **CHF 189.00**

**2 | MEDIUM BLUE 03: JEANS BEN STRAIGHT FIT.** 99% Baumwolle, 1% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 28/30-38/32.medium blue **03**, U 49696 **CHF 189.00**

**DARK BLUE 29: JEANS BEN STRAIGHT FIT.** 99% Baumwolle, 1% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 28/30-38/32.dark blue **29**, U 49695 **CHF 144.00**

**DARK GREY 83: JEANS BEN STRAIGHT FIT.** 99% Baumwolle, 1% Elasthan. Baumwolle aus kbA. 28/30-38/32.dark grey **83**, U 49866 **CHF 189.00**

**3 | DARK BLUE WASHED 19: JEANS MAX TAPERED FIT.** 100% Baumwolle (kbA). 28/30-38/32.dark blue washed **19**, U 49697 **CHF 169.00**

**DARK GREY 83: JEANS MAX TAPERED FIT.** 100% Baumwolle (kbA). 28/30-38/32.dark grey **83**, U 49874 **CHF 189.00**

Nachhaltig hergestellt in Litauen (3 | dark grey 83), Tunesien (1-3).

kbA: kontrolliert biologischer Anbau, kbT: kontrolliert biologische Tierhaltung



IHR  
KONTAKT  
ZU UNS

## BESTELLUNG

Beratungs- und  
Bestell-Hotline

**0848 80 70 70\***

Montag bis Samstag von 7:00 bis 22:00 Uhr

Bestell-Fax

**0848 80 60 60\***

\*Die ganze Schweiz zum Ortstarif.

Bestellen im Internet

[hessnatur.com](#)

E-Mail

[dialog@hess-natur.ch](mailto:dialog@hess-natur.ch)

In Zusammenarbeit mit der schweizerischen Post bieten wir für Sie folgende neue Dienstleistungen:

- Adressänderungsanzeige bequem per Mausclick unter [www.post.ch](#)
- Paketlieferung an den von Ihnen gewünschten Ort bequem per Mausclick unter [www.post.ch](#)

## ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN

### GÜLTIGKEIT DES KATALOGES

Dieser Katalog hat Gültigkeit bis zum Erscheinen des nächsten Hauptkataloges. Trotz aller Sorgfalt bei der Zusammenstellung unseres Kataloges können Druckfehler vorkommen, welche hiermit ausdrücklich vorbehalten werden, und auf welchen wir uns nicht behaften lassen können.

### UNSERE PREISE

Sämtliche Katalogpreise verstehen sich in Schweizer Franken (CHF) inkl. Mehrwertsteuer, hingegen exkl. Porto- und Verpackungskostenanteil Ihrerseits. Dieser beträgt pro Bestellung CHF 6.95, wobei wir im Falle von Teillieferungen diesen Betrag nur bei der ersten Lieferung in Rechnung stellen. Auch bezüglich unserer Preise gilt der Vorbehalt von allfälligen Druckfehlern, auf welchen wir uns nicht behaften lassen können.

### BEZAHLEN

Sie erhalten Ihre Ware auf Rechnung und überweisen den Betrag innerhalb von 14 Tagen ab Rechnungsdatum (Fälligkeit). Ein Skonto-Abzug ist nicht möglich. Guthaben durch Vorauszahlung oder eine spätere Retoure werden Ihrem Kundenkonto gutgeschrieben oder auf Wunsch an Sie zurückerstattet. Bitte teilen Sie uns in diesem Fall Ihre Bankverbindung mit. Ein eventuelles Guthaben können Sie aber auch bei Ihrer nächsten Rechnung in Abzug bringen.

**BANKVERBINDUNG**  
Hess Natur-Textilien AG  
4912 Aarwangen  
Postkonto  
49-1599-8

### EIGENTUMSVORBEHALT

Sämtliche gelieferte Ware bleibt bis zu ihrer vollständigen Bezahlung Eigentum der Hess

Natur-Textilien AG. Diese ist berechtigt, einen entsprechenden Eintrag im jeweiligen Eigentumsvorbehaltsregister vorzunehmen. Falls ein Kunde mit der Bezahlung des Kaufpreises in Verzug gerät, ist die Hess Natur-Textilien AG berechtigt, durch Rücktritts-erklärung vom Vertrag zurückzutreten und die Aushändigung der gelieferten Ware zu verlangen. Sie nehmen mit Ihrer Bestellung Kenntnis, dass die Hess Natur-Textilien AG im Falle des Zahlungsverzuges zum Ersatz für Kosten, welche durch die zweckentsprechende Verfolgung unserer Ansprüche aus dem geschlossenen Vertragsverhältnis entstehen, folgende Mahngebühren verrechnet werden: 2. Mahnung CHF 8.--, 3. und 4. Mahnung zusätzlich je CHF 15.--. Zu den Kosten und Aufwendungen der Forderungseinziehung gehören auch alle aussergerichtlichen, tarifmässigen Kosten eines konzessionierten Inkassoinstitutes, sowie gegebenenfalls weitere Kosten wie Anwaltskosten etc.

### UMTAUSCH- UND RÜCKGABERECHT

Sie haben während 14 Tagen nach Erhalt der Ware das Recht, den Vertrag uns gegenüber zu widerrufen und uns die Ware innerhalb dieser Zeit zurückzusenden. Massgeblich für die rechtzeitige Absendung ist das Datum des Poststempels. Die Kosten für die Rücksendung sind von Ihnen zu tragen. Von der Poststelle oder dem Päckli Punkt\*\* erhalten Sie bei der Postaufgabe kostenlos einen Beleg. Bitte bewahren Sie diesen gut auf, da im Falle eines Paketverlustes Ihre Rücksendung nur gegen Vorlage dieses Beleges gutgeschrieben werden kann. Wir erstatten bereits geleistete Zahlungen zurück, sobald wir die Ware erhalten haben, behalten uns aber vor, den Ersatz für allfällige Beschädigungen oder übermässige Abnutzung von der zurück zu erstattenden Summe abzuziehen bzw. in Rechnung zu stellen.

\*Die ganze Schweiz zum Ortstarif.

\*\*Mehr Informationen zu Päckli Punkt erhalten Sie von Ihrer Kundenbetreuung oder im [hessnatur Onlineshop](#).

## BERATUNG

Ökologische Beratung

Bei Fragen zu unseren ökologischen Standards und den hessnatur-Materialien.

Baby- und Kinderprodukte

Bei allen Fragen zu Gesundheit und einem gesunden Start ins Leben.

Gesunder Schlafkomfort

Bei Fragen zur richtigen Wahl Ihres neuen Bettes und des geeigneten Schlafzubehörs.



## DATENSCHUTZ-INFORMATION DER HESS NATUR-TEXTILIEN AG

Mit unserer Datenschutz-Information möchten wir Sie informieren, wie bei der Hess Natur-Textilien AG („hessnatur“) personenbezogene Daten nach Massgabe der EU-Datenschutz-Grundverordnung und des Bundesgesetz über den Datenschutz (DSG) verarbeitet werden. Personenbezogene Daten sind solche Informationen, die Ihrer Person direkt oder mittelbar zuzuordnen sind bzw. zugeordnet werden können.

Bitte lesen Sie sich unsere Datenschutz-Information sorgfältig durch.

### INHALTSÜBERSICHT

1. Verantwortlicher sowie Datenschutzbeauftragter
2. Zwecke der Datenverarbeitung, Rechtsgrundlagen und berechtigte Interessen sowie Empfänger von Daten
3. Ihre Rechte

### 1. VERANTWORTLICHER SOWIE DATENSCHUTZBEAUFTRAGTER

Der Verantwortliche für die Verarbeitung der personenbezogenen Daten ist erreichbar unter: Hess Natur-Textilien AG  
Bützbergstrasse 2  
4912 Aarwangen  
Schweiz  
E-Mail: [dialog@hess-natur.ch](mailto:dialog@hess-natur.ch)  
Der Datenschutzbeauftragte ist erreichbar unter: Hess Natur-Textilien AG  
Abteilung Datenschutz  
Bützbergstrasse 2  
4912 Aarwangen  
Schweiz  
E-Mail: [datenschutz@hess-natur.ch](mailto:datenschutz@hess-natur.ch)

### 2. ZWECHE DER DATENVERARBEITUNG, RECHTSGRUNDLAGEN UND BERECHTIGTE INTERESSEN SOWIE EMPFÄNGER

#### 2.1. ABSCHLUSS, DURCHFÜHRUNG UND BEENDIGUNG EINES VERTRAGES

Tätigkeitsgegenstand der Hess Natur-Textilien AG ist der Fernabsatz von Waren und Dienstleistungen mittels Katalog. Für Ihre Bestellung der im Katalog angebotenen Waren und Dienstleistungen per Telefon, E-Mail oder Post sowie die Durchführung und die Beendigung des Vertrages mit Ihnen (z. B. Lieferung, Bezahlung, Bonitätsprüfung) benötigen wir insbesondere folgende Daten:

- Vorname, Nachname
- Rechnungs- und Lieferanschrift
- E-Mail-Adresse
- Rechnungs- und Bezahldaten (Kontodaten)
- Geburtsdatum
- Telefonnummer

Sie sichern hessnatur zu, dass Sie lediglich eigene Daten eingeben/angeben.

Wir speichern in einem sogenannten Kundenkonto Ihre für die Vertragsabwicklung erhobene

nen Daten bis zum Ablauf möglicher vertraglicher oder gesetzlicher Gewährleistungs- und Garantierrechte. Nach Ablauf dieser Fristen bewahren wir die nach Handels- und Steuerrecht erforderlichen Informationen des Vertragsverhältnisses für die dort gesetzlich bestimmten Zeiträume auf. In diesen Zeiträumen werden die Daten allein für den Fall einer Überprüfung durch die Finanzverwaltung erneut verarbeitet.

Ihre personenbezogenen Daten werden von hessnatur auf besonders geschützten Servern gespeichert. Der Zugriff auf diese ist nur wenigen, speziell befugten und geschulten Mitarbeitern möglich, die mit der technischen, kaufmännischen oder redaktionellen Betreuung der Server und der Durchführung der Verträge befasst sind.

An Dritte werden Daten nur dann weitergegeben, wenn die Weitergabe der Daten zur Bearbeitung der Verträge erforderlich ist, wenn Sie ausdrücklich zugestimmt haben, nach Abwägung der Interessen oder wenn hessnatur gesetzlich oder durch Gerichtsbeschluss dazu verpflichtet ist.

So sind vor dem Zustandekommen und zur Abwicklung des Kaufvertrages mit Ihnen folgende Datenverarbeitungen durch Dritte erforderlich, mit denen von hessnatur entsprechende vertragliche Vereinbarungen (Auftragsverarbeitungen) abgeschlossen wurden:

- Soweit Sie telefonisch die Waren und Dienstleistungen bestellen, bedienen wir uns zur Entgegennahme Ihrer Bestellung eines Callcenters, das die Daten für uns aufnimmt und an uns weiterleitet.
- Für die Bezahlung haben wir den Rechnungsauf und einen Bankeinzug durch uns vorgesehen. Mit Ihren Kontodaten wird der Bankeinzug von Ihrer Bank durch uns über unsere Hausbank vorgenommen.
- Angaben zu Ihrer Lieferanschrift geben wir zum Zwecke der Abwicklung und Auslieferung des Kaufgegenstandes an ein von uns beauftragtes Dienstleistungs-, Logistikunternehmen oder an das die Ware produzierende Unternehmen weiter. Zusätzlich werden Ihre E-Mail-Adresse und Ihre Telefonnummer dorthin übermittelt, wenn sicherzustellen ist, dass die Warenzustellung Ihren Terminwünschen entsprechend erfolgen kann. Das Logistikunternehmen oder der Hersteller kann im Vorfeld einer Zustellung mit Ihnen Kontakt aufnehmen, um Einzelheiten der Beendigung mit Ihnen abzustimmen.

### 2.2. IDENTITÄT, BONITÄT UND ÜBERMITTLUNG AN AUSKUNFTEIEN

Nach Ihrer Bestellung überprüfen wir intern und unter Hinzuziehung von Informationen von Dienstleistern Ihre Identität und Bonität. Die Berechtigung hierzu ergibt sich dabei aus dem Schutz Ihrer Identität und der Vermeidung von Forderungsausfällen und Betrugsversuchen zu unseren Lasten. Die Überprüfung Ihrer Bonität zur Absicherung unserer vertraglichen Forderung und zur Beurteilung des Zahlungsausfallrisikos erfolgt auf Basis mathematisch-statistischer Verfahren. Zu diesem Zweck übermitteln

wir an die mit uns kooperierende Auskunft CRIF Bürgel GmbH, Leopoldstr. 244, 80807 München, Deutschland, Ihren Namen, Ihre Adresse und Ihr Geburtsdatum. Die Anfrage selbst und das Ergebnis unserer Anfrage werden Ihrem Kundenkonto für die Dauer des Vertragsverhältnisses hinzugespeichert.

Soweit Sie schon einmal bei hessnatur eingekauft haben, können Ihre durch uns über Sie gespeicherten Daten um sogenannte Scorewerte ergänzt werden. Unter Scoring wird das Erstellen einer Prognose über zukünftige Ereignisse anhand von gesammelten Informationen und Erfahrungen aus der Vergangenheit verstanden. Anhand der zu Ihrer Person gespeicherten Daten erfolgt eine Zuordnung zu statistischen Personengruppen, die in der Vergangenheit ähnliche Einträge aufwiesen. Das zugrunde liegende verwendete Verfahren ist eine fundierte, seit Langem praxiserprobte, mathematisch-statistische Methode zur Prognose von Risikowahrscheinlichkeiten.

Für den Fall einer Zahlungsverzögerung übermitteln wir die erforderlichen Daten an ein mit der Geltendmachung der Forderung beauftragtes Unternehmen. Die Geltendmachung unserer vertraglichen Forderung ist ein berechtigtes Interesse.

### 2.3. DATENVERARBEITUNG ZU WERBEZWECKEN

Nach Abschluss Ihrer Bestellung führen wir Sie als Bestandskunden. Um Ihnen Informationen über eigene neue, ähnliche Produkte und Dienstleistungen zukommen zu lassen, verarbeiten wir Ihre postalischen Kontaktdaten und Ihre E-Mail-Adresse. Damit Sie nur solche werblichen Informationen erhalten, die für Sie von vermeintlichem Interesse sind, kategorisieren und ergänzen wir Ihr Kundenprofil um weitere Informationen. Verwendet werden hierfür statistische Informationen neben Informationen zu Ihrer Person. Unser Ziel ist es, Ihnen allein an Ihren tatsächlichen oder vermeintlichen Bedürfnissen orientierte Werbung zukommen zu lassen und Sie entsprechend nicht mit unnützer Werbung zu belästigen.

Von Zeit zu Zeit übermitteln wir Ihre postalischen Kontaktdaten an von uns besonders sorgfältig ausgewählte Vertragspartner aus den Bereichen Versand- und Adresshandel, damit auch diese Sie über deren Produkte informieren können.

Gegen die Datenverarbeitung zu Werbezwecken können Sie jederzeit kostenfrei, mit Wirkung für die Zukunft und auch für jeden Kommunikationskanal gesondert Widerspruch einlegen. Uns genügt eine E-Mail oder ein postalisches Schreiben an die unter 1. genannten Kontaktdaten. Ihr Widerspruch führt zur Sperrung für eine werbliche Verarbeitung Ihrer Daten. Wir weisen darauf hin, dass es in Ausnahmefällen auch nach Eingang Ihres Widerspruchs vorübergehend noch zu einem Versand von Werbematerial kommen kann. Dies ist technisch durch die nötige Vorlaufzeit bedingt und bedeutet nicht, dass wir Ihren Widerspruch nicht umsetzen. Vielen Dank für Ihr Verständnis.

### 3. IHRE RECHTE

Neben dem Recht auf Widerruf Ihrer hessnatur gegenüber erteilten Einwilligungen stehen Ihnen die folgenden weiteren Rechte zu:

- Recht auf Auskunft über Ihre bei uns gespeicherten persönlichen Daten. Insbesondere können Sie Auskunft verlangen über die Verarbeitungszwecke, die Kategorie der personenbezogenen Daten, die Kategorien von Empfängern, gegenüber denen Ihre Daten offengelegt wurden oder werden, die geplante Speicherdauer, die Herkunft Ihrer Daten, sofern diese nicht direkt bei Ihnen erhoben wurden.
- Recht auf Berichtigung unrichtiger oder auf Vervollständigung richtiger Daten.
- Recht auf Löschung Ihrer bei uns gespeicherten Daten, soweit keine gesetzlichen oder vertraglichen Aufbewahrungsfristen oder andere gesetzliche Pflichten bzw. Rechte zur weiteren Speicherung einzuhalten sind.
- Recht auf Einschränkung der Verarbeitung Ihrer Daten, soweit die Richtigkeit der Daten von Ihnen bestritten wird; soweit die Verarbeitung unrechtmässig ist, Sie aber deren Löschung ablehnen; soweit der Verantwortliche die Daten nicht mehr benötigt, Sie jedoch diese zur Geltendmachung, Ausübung oder Verteidigung von Rechtsansprüchen benötigen oder soweit Sie Widerspruch gegen die Verarbeitung eingelegt haben.
- Recht auf Datenübertragbarkeit, d. h. das Recht, ausgewählte bei uns über Sie gespeicherte Daten in einem gängigen, maschinenlesbaren Format übertragen zu bekommen oder die Übermittlung an einen anderen Verantwortlichen zu verlangen.
- Recht auf Beschwerde, d. h. Sie können sich jederzeit mit einer Beschwerde an eine Aufsichtsbehörde wenden: Eidgenössischer Datenschutz- und Öffentlichkeitsbeauftragter (EDÖB)  
Feldeggweg 1  
3003 Bern  
Schweiz  
[www.edoeb.admin.ch](mailto:www.edoeb.admin.ch)
- Recht auf grundsätzlichen Widerspruch gegen die Verarbeitung Ihrer Daten, das zu berücksichtigen ist, wenn Ihr schutzwürdiges Interesse aufgrund einer besonderen persönlichen Situation das Interesse an der Verarbeitung bei hessnatur überwiegt. Dies gilt nicht, wenn eine Rechtsvorschrift zur Durchführung der Verarbeitung verpflichtet.

Haben Sie  
noch Fragen?

Unsere Datenschutzbedingungen können Sie auch hier nachlesen:  
[hessnatur.com/datenschutz](#)



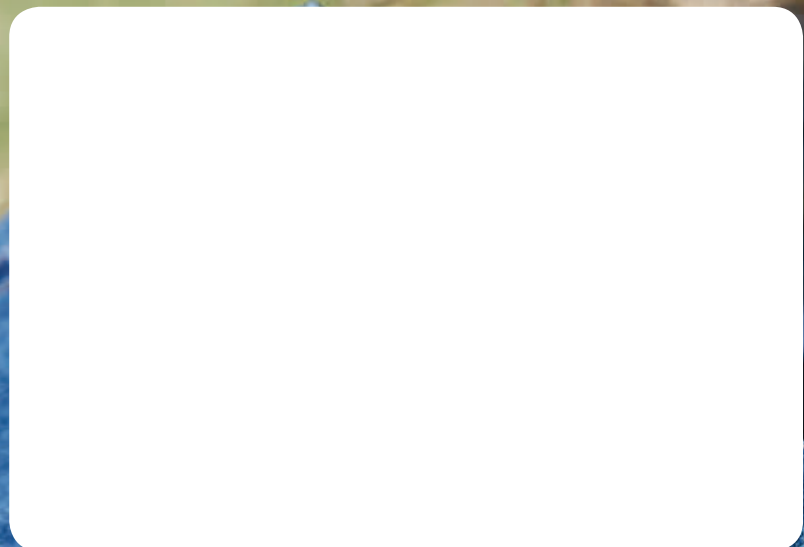
**HESS NATUR-TEXTILIEN AG**

**VERSAND:** Bützbergstrasse 2, 4912 Aarwangen

**TELEFON:** 0848 80 70 70\*

**FAX:** 0848 80 60 60\*

\*Die ganze Schweiz zum Ortstarif.



**1 JEANS JASPER SLIM FIT**

Ein Statement in Sachen Nachhaltigkeit:  
Schmale Five-Pocket in authentischer  
Washung. Lang Slim Fit Oberschenkelweite  
schmal. 99% Baumwolle, 1% Elasthan.  
Baumwolle aus kbA.  Saumweite in Grösse  
33/32 ca. 35 cm. Innere Beinlänge in Grösse  
33/32 ca. 77 cm. **Grösse:** 28/30 – 38/34

**Farbe:** medium blue 03

**Best.-Nr.** U 49 694 **CHF 189.00**

**Nachhaltig hergestellt in** Tunesien (1).



ALLE JEANS FÜR IHN AUF  
[hessnatur.com](https://www.hessnatur.com)

**hessnatur**

HESSNATUR.COM

MITGLIED IN DER FAIR WEAR FOUNDATION